



联合国



环境规划署

Distr.

GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/56/5/Add.1

23 October 2008

CHINESE

ORIGINAL: ENGLISH

执行蒙特利尔议定书
多边基金执行委员会
第五十六次会议
2008年11月8日至12日，多哈

增编

2008年业务计划和年度付款申请提交拖延

- 以下文取代第11段：

11. 修改项目和工作方案报请第五十六次会议核准的总金额为79,853,565美元。这一资金数较2008年业务计划中用于这些活动的剩余金额多了17,848,877美元(包括没有列入业务计划的3,304,385美元的活动)。这些业务计划以外的活动是：为5个项目的氟氯烃淘汰管理计划的编制(656,923美元)、2个甲基溴投资项目(摩洛哥741,750美元,赞比亚311,264美元)、多米尼加的2个最终淘汰管理计划(第三次付款)(36,810美元)、巴拿马的一个国家淘汰计划(第五次付款)(76,325美元)、圣基茨和尼维斯的2个最终淘汰管理计划(第三次付款)(44,800美元)、圣文森特和格林纳丁斯的2个最终淘汰管理计划(第三次付款)(22,360美元)、苏里南的一个最终淘汰管理计划(113,000美元)、斯威士兰的一个最终淘汰管理计划(84,750美元)、2个计量吸入器过渡战略(印度尼西亚166,625美元以及尼加拉瓜32,700美元)、刚果民主共和国的一个溶剂投资项目(162,969美元)、2个技术援助项目(330,356美元)和9个体制建设项目(523,753美元)。如果所有提交第五十六次会议的呈件按商定/建议金额核准,执行委员会核准的金额将比项目的2008年业务计划中包括的总金额超出17,848,877美元。

- 以下表取代表 3:

表 3

2008 年业务计划、核准和报请核准的金额 (美元)

会议	2008 年业务计划总金额*	核准的金额/ 2008 年业务计划报请核准的金额	核准的金额/ 2008 年业务计划之外报请核准的金额	节余/ (预算外)
第五十四次会议	35,517,995	33,998,416	1,768,191	(248,612)
第五十五次会议**	32,120,281	35,671,841	3,484,233	(7,035,793)
第五十六次会议	62,004,688	76,549,180	3,304,385	(17,848,877)
共计	129,642,964	146,219,437	8,556,809	(25,133,282)

* 根据经修订的 2008-2010 年业务计划, 其中考虑到了执行委员会第五十四次会议的决定。

** 根据第五十六次会议上关于氟氯烃淘汰管理计划编制的追加申请重新计算。

- 以下文取代第 14 段:

14. 表 4 显示的是 2008 年业务计划中按机构分列的账户金额、未报请核准的 2008 年业务计划中的资金余额, 以及报请第五十六次会议核准的金额对 2006-2008 三年期 4.7 亿美元预算仍有余额的影响。表 4 根据秘书处的建议作了更新。

- 以下表取代表 4:

表 4

2008 年业务计划、核准和报请核准的金额 (美元)*

预算项目	2008 年业务计划总金额**	第五十四次会议核准的金额	第五十五次会议核准的金额	报请第五十六次会议核准的金额	余额
双边机构***	10,182,251	3,798,622	1,084,652	4,338,708	960,269
开发计划署	23,030,952	4,644,033	5,660,954	19,513,264	-6,787,299
环境规划署	26,989,314	2,044,064	5,998,611	13,203,843	5,742,796
工发组织	37,252,920	4,945,845	8,543,412	30,866,852	-7,103,189
世界银行	48,231,850	20,334,043	17,868,445	11,930,898	-1,901,536
秘书处/执行委员会/财务主任	6,912,580			6,846,340	66,240
小计	152,599,867	35,766,607	39,156,074	86,699,905	-9,022,719
2006-2008 三年期 - 未分配的资金					33,350,674
2006-2008 三年期 - 如果所有报请核准的金额均获核准, 则有 4.7 亿美元余额					24,327,955

* 包括核心单位费用。

** 根据 2009-2011 年修订业务计划, 其中考虑到了执行委员会第五十四次会议的决定。

*** 不包括未从 2006-2008 年补充资金的双边捐助项下开支的双边活动。

- 在“预先承付款项”一节下增加如下的第 24 (之二)和 24 (之三) 段以及表 9:

24 (之二). 除其他外, 预先承付款包括多年期协定的资金和体制建设、基金秘书处的预算、财务主任和执行委员会惠益费用、环境规划署履约协助方案以及开发计划署、工发组织和世界银行的核心单位费用等“其他标准活动”。为“其他标准活动”的供资根据的是多边基金 2008—2010 年消耗臭氧层物质淘汰计划的预测。

24 (之三). 表 9 所载预先承付款的假定是, 提交第五十六次会议的申请均按建议金额获得核准。如果多年期协定按提交第五十六次会议的金额核准, 则另需 750 万美元用作预先承付款, 其中 470 万美元是在 2009—2014 年。现行的 2009 年至 2014 年的承付款总额为 2.404 亿美元, 其中 1.865 亿美元用于标准活动。

表 9

预先承付款 (2009 - 2014 年) (美元)

说明	2009	2010	2011	2012	2013	2014	共计
2007 年核准后的多年期协定的年度付款	31,708,648	1,879,674	2,996,915	537,500	600,155	2,292,698	40,015,590
提交第五十四和第五十五次会议的新协定的年度付款	2,869,086	3,601,527		2,191,411	463,205		9,125,229
小计 (协定)	34,577,734	5,481,201	2,996,915	2,728,911	1,063,360	2,292,698	49,140,819
标准活动的资金	28,274,006	31,271,390	29,534,152	32,576,487	30,885,908	33,976,677	186,518,620
迄今承付的总额	62,851,740	36,752,591	32,531,067	35,305,398	31,949,268	36,269,375	235,659,439
提交第五十六次会议的新协定年度付款	2,523,735	1,990,739	0	225,325			4,739,799
提交第五十六次会议申请的总额	65,375,475	38,743,330	32,531,067	35,530,723	31,949,268	36,269,375	240,399,238

- 取代“建议”下的第 28(c)段，内容如下：

(c) 注意到 64 份应提交第五十六次会议的多年期协定年度付款中已提交 34 份，但剩余的 30 份尚未提交；
- 取代“建议”下的第 28(g)段，内容如下：

(g) 注意到报请第五十六次会议核准的年度付款金额为 7,546,163 美元，因此，2009 年至 2014 年期间的承付款项总额将为 2.404 亿美元。